

1

本港新聞

香港美人初選 定今晚舉行

有廿五名佳麗出場參加

【本報訊】香港美人初選，定於今晚（十七日）晚八時，在維多利亞港畔，舉行決賽。參加決賽的佳麗，共有廿五名，她們分別是：（一）陳佩英，（二）陳佩英，（三）陳佩英，（四）陳佩英，（五）陳佩英，（六）陳佩英，（七）陳佩英，（八）陳佩英，（九）陳佩英，（十）陳佩英，（十一）陳佩英，（十二）陳佩英，（十三）陳佩英，（十四）陳佩英，（十五）陳佩英，（十六）陳佩英，（十七）陳佩英，（十八）陳佩英，（十九）陳佩英，（二十）陳佩英，（二十一）陳佩英，（二十二）陳佩英，（二十三）陳佩英，（二十四）陳佩英，（二十五）陳佩英。

彌街四幢樓宇 租庭已予批准

補償住戶十八萬餘元

【本報訊】彌街四幢樓宇，因興建彌街花園，現已予批准租庭。補償住戶十八萬餘元。該四幢樓宇分別是：（一）彌街四號，（二）彌街六號，（三）彌街八號，（四）彌街十號。該四幢樓宇，現已予批准租庭。補償住戶十八萬餘元。

在殮房相見

澳三輪車工遺書投海 一妻五子女生活堪虞

【本報訊】澳門三輪車工，因生活所迫，遺書投海。其妻五子女生活堪虞。該三輪車工，因生活所迫，遺書投海。其妻五子女生活堪虞。

被控恐嚇勒索 轉移地院提審

匯豐銀行稽核員杜毅

【本報訊】匯豐銀行稽核員杜毅，被控恐嚇勒索，現已轉移地院提審。杜毅被控恐嚇勒索，現已轉移地院提審。

八批樓宇 豁免管制

豁免管制

【本報訊】八批樓宇，現已予批准豁免管制。該八批樓宇分別是：（一）彌街四號，（二）彌街六號，（三）彌街八號，（四）彌街十號，（五）彌街十二號，（六）彌街十四號，（七）彌街十六號，（八）彌街十八號。

司機飛車什工飛步冒槍擊之險窮追

司機飛車什工飛步冒槍擊之險窮追

【本報訊】司機飛車什工飛步冒槍擊之險窮追。該司機飛車什工飛步冒槍擊之險窮追。

提防假冒

提防假冒

【本報訊】提防假冒。該提防假冒。

光明書店

九龍彌敦道三九九號

特別大廉價十天

辭典字典特價 文具用品九折

（由本月十日至十九日止）

活腦素 評實給予

考試學生極大幫助

【本報訊】活腦素，評實給予考試學生極大幫助。該活腦素，評實給予考試學生極大幫助。

活腦素 評實給予 考試學生極大幫助



活腦素，評實給予考試學生極大幫助。該活腦素，評實給予考試學生極大幫助。

百安大廈


尖沙咀柯士甸道105號(近彌敦道)

百安大廈 地下旺盛 遊客商場



百安大廈，地下旺盛，遊客商場。該百安大廈，地下旺盛，遊客商場。

提防假冒 紅牌雙丞



紅牌雙丞，提防假冒。該紅牌雙丞，提防假冒。

安樂園 椰汁 雪糕



安樂園，椰汁，雪糕。該安樂園，椰汁，雪糕。

尼龍拉鍊 七彩牌 Color NYLON FASTENER



尼龍拉鍊，七彩牌，Color NYLON FASTENER。該尼龍拉鍊，七彩牌，Color NYLON FASTENER。

各種存款放款 平安保險



平安保險，各種存款放款。該平安保險，各種存款放款。

涼爽快樂 佳士拿 CHRYSLER AIRTEMP



佳士拿，涼爽快樂，CHRYSLER AIRTEMP。該佳士拿，涼爽快樂，CHRYSLER AIRTEMP。

鼻淵丸 中央飯店



鼻淵丸，中央飯店。該鼻淵丸，中央飯店。

1 聞新港本

閃劫七萬八千

司機飛車什工飛步冒槍擊之險窮追
兩匪手忙腳亂急拋棄兩袋銀紙逃命
警方派武警二百武裝暗探數十圍

[illegible][illegible][illegible]

出，以最迅速之步法，跑到柳方澤的面前，其中一人突從袋中出手槍低喝一聲：「歇部，部就開槍打死。」

態既鎮定步法熟練 當時尾隨柳方澤者尚有林汝初與何鑑義二人，勾站在柳之

際雨响，分向什工林某及駕車司機王致達轟射，幸好匪徒槍法不靈，兩人未被命中。當匪徒因追趕，兩匪已出馬頭角道轉入譚公墳，譚公道直往木廠街的一段路程，係軍民路線，一切車輛禁止駛入的，主所

在他們身上並無武器搜出，其銀褲褲袋狀頗工，警方旋亦向該夥流竄調查。據該廠一負責人說：譚數日前曾有人乘電話來廠，問五金局是否合用，接電話者當時拒謂要，看過實辦始可面議，至於該夥持槍是否係




九龍城道追閃劫賊

逾一百名武裝警察，經數番包圍搜索兩小時，被誘到該處匪五金歌樂隊之兩匪徒，疑係逃匿匪，藏於該公道讓公大廈一列廿樓均樓第八層之樓宇，上圖為警，官押獲緊，救出動搜獲匪徒，下圖為被搜獲



(一九四七年六月十日)

港穗交通完全停頓。

△今夕盛傳佛山輪之公司方面接到打單信，勒索十五萬元。打單匪徒，經當局緝獲，近月來已見沉寂，今竟又出現，且發生於港穗交通失常之時。

△因利來雨水平足，今水務局長宣佈，制止飲潮，食水日夜不覺供應。

△鐵路安鐵店被劫之後，今夕務局長宣佈，制止飲潮，食水日夜不覺供應。

△洪記鐵店，突突被六匪其中三匪持械闖入劫掠去鐵錢五十九個及百餘元現款。

△今晨四時許，汕頭地盤警員出動大批警署，至新亞飯店等處，拘捕兩名黑社會首領，該匪時許，「共共安」，乃仍攜械不交租稅。

△今晨國師範學院在本報刊出通告該院招考男女新生，惟只限定讀生，凡志願報名者須將報名表於一週內交該院。

△一青年歹徒，今夜被一巡內巡線執獲，審訊結果，法官判被告入獄六個月。期滿後逐出獄。

而水路船隻，今適風雨無期開港，船隻出

來電話之人則不得而知。又被拘之男子身上又復有註明號碼若干之發貨單。警方臨詳爲搜查後，亦認爲該男子並無何案。乃處以管束即予釋出。

兩匪懷槍失去踪跡 比逾二
百名之武裝

警員、經長途兩小時之跋涉，大包圍下午，擊斃一名匪徒。其餘匪徒，下午一時半，警方始下令撤走。但警方仍飭令各區所屬警探，嚴行圍捕在逃兩匪歸案。被追緝

之匪徒，均年約卅六歲至卅八歲之間，材高體大，兩人俱穿暗灰色之夏威夷與夾褲，其中一人之雙袖則有黑點點狀，另兩人則戴有通帽。匪徒所持者似爲左輪手槍，據目擊證言者一匪確實持有短槍，且於走時向追捕者丟放，至於另一匪徒是否持有短槍，警方現仍調查中。下午四時，及屬府角道一帶，搜察匪徒所發射之子彈頭，用以檢驗確別。(衆)

今日舉行頒獎禮

各優者請依時蒞臨參加接受獎品

華僑日報創立三十六週年報慶，舉辦之：(一)公開徵文，(二)婦女徵文，(三)工友徵文，(四)大專組徵文，(五)高中組徵文，(六)初中組徵文，(七)藝文比賽，(八)小朋友自由繪畫比賽，(九)真實電影評鑑比賽，各組名次經評定，今日下午五時，假座薛李道一(一〇)號華僑日報大廈五樓禮堂，舉行頒獎典禮，由華僑日報社長李兆休先生，萬方攝影器材公司岑明軒先生分別主持，此次徵文，除華僑日報附贈獎金外，村豪富友公司，依廣福華兄及恆保洋行加贈獎品比賽兒童自由畫比賽各獲獎品，華僑日報對各方盛意，深表謝忱。

茲將各組優異者名單再錄如下：

(一)公開徵文：第一名余道南，第二名林森直，第三名

孔昭家：(一)婦女徵文：第一名蔡麗紅、第二名秋瀾、第三名錢巧雲。
 (二)工友組學生徵文：第一名林海、第二名金永文、第三名兆光。
 (三)大學組學生徵文：第一名植柏榮(新亞書院)、第二名葉天錫(珠海電業學校)。
 (四)高中組學生徵文：第一名吳林生(金文泰)、第二名陳樹(達賢學校)。
 (五)初中組學生徵文：第一名劉麗珠(德真中學)。

第三名劉麗珠(德真中學)：
 (六)初中組作文：第一名劉麗瓊(寶血中學)、第二名廖立民(崇慶中學)。

第三名湯紹烈(聖士提反女校)：
 (七)攝影比賽：(甲)香港風景組：冠軍譚杜燕、亞軍：鄧序首、李章；
 (乙)攝影比賽：(甲)香港風景組：冠軍譚杜燕、亞軍：鄧序首、李章；
 (乙)優異獎：葉大華、余煥棠、胡漢昭、顏麗東、衛家智、梁盛義、羅聚義、胡漢波、
 唐景輝、梁耀龍。

(乙)兒童畫生組：冠軍：譚杜燕、亞軍：許福明、李章；梁耀龍。
 優異獎：廖潔、朱潤權、陳紹文、馮有光、徐豪霖、何劍明、關曉倫、余進周。

朱榮添：

(八)兒童自由畫比賽：前十名優異名單如下：第一名顧令玲、黃師小琴)、甄玉英(培英中學)、第二名譚澤興(新會商會小學)、第四名黃治南(新會商會小學)、

小學) 第五名明天主教(雅興英文書院) 第六名梁翰(聖方濟書院) 第七名
可珍(新法書院) 第八名湯興榮(聖士提反女校) 第九名凌從心(鴻儒學校) 第十名李
裕榮(潮商中學) 領取獎品辦法

上述各位願得優待者 次日請依時到羅保洋行領取獎金獎品
如屆時因事不能到者 亦請照印鑑簽名購領 改日到羅保洋行領取
報章部領取

兒童部由雷比賽入頭獎一百五十名 由於報社地方有限不
能過納多人數 故請在六月十日後到報社領取

(九) 亦城泰俱備電影雜誌比賽 由東寶電影業公司直接
獎 不入今日頒發範圍

羅保洋行助獎

又新 羅保洋行代理之兒童用品及
健康藥藥例等 皆時下使用最廣之物品
該洋行屬超常先生 於知悉該報日報 擬有兒童目由雷比賽
品十份 入團獎品一百五十份 熱心贊助 華僑日報謹代告

獎小朋友先向羅保洋行及馬超常先生致謝

三大棉糸團體應邀

與官方洽談

氣氛融和約定下週再談一次

（特訊）昨日下午二時十五分，工商處及華僑界訪美商業公會，棉織業同業公會，布廠商會三團體官員赴非正式會議，藉以消除對北美洲之棉織成品自製和輸出額之歧見，並商榷香港棉織工業長期恢復之初步計劃，工商團體官員與會後，對於雙方交換議題未允透露，祇表示有關團體官員再約定三團體官員於下星期繼續作非正式會議，但會議日期尚未決定。

據一位不願透露姓名及身份之廠商昨日下午將記者稱：昨日棉紡商會團體官員赴工商處接洽，昨非正式會議氣氛，原則上並無任何承諾，但官商二者之間，洽談過程尚屬融和。

海 外 信 託 銀 行 有 限 公 司
筭 灣 支 行 今 日 啓 業

地 址：簗灣道一二一號 電話：七九七一六

兒童家庭儲蓄
禮券旅行支票
有保管箱出租
分期付款業務
各種信託代理
(世界各地均有代理銀行)
香港總行：雪廠街五號 D
電話：三五一四六・三〇七七四
九龍支行：彌敦道五二四號
電話：六六〇二八一・六六〇二八三
本行及支行代收
國際公司徐亨主辦一九六四年日本
世運觀光團分期付款，有意者請即

經營一切銀行業務：
各種存款放款
進口出口押匯
各地款項匯兌

[illegible]

海 外 信 託 銀 行 有 限 公 司 筭 箕 灣 支 行 開 幕 誌 慶

[illegible]

端納獲頒爵銜、蔣法寬獲 OBE、鄭何文齡 OBE、史托克 OBE、仇福田 MBE、彭紹賢 MBE、顏玉瑩、鼎龍等均獲榮譽獎章。

一九五三年獲加勳章
獲龍川地寶察院勳章

竊，并由一九五三年起，
盜，彼當繼續努力，揭發
一九五三年獲加勳章

新汽油服
理
務

— 6 —

英文中學會考 家政科試題

DOMESTIC SUBJECTS

Time allowed - TWO hours and a half.

Candidates must answer questions from Section A and EITHER Section B OR Section C.

Section A - HOUSECRAFT

Answer ANY THREE questions.

Describe briefly the properties and treatment of cotton and nylon.

Compare the washing and finishing of a white cotton blouse with one made of nylon.

The cotton blouse has a tea stain on it. How should you remove it?

Answer THREE of the following writing your answers point by point and giving reasons for the methods of cleaning you describe in each case. How would you clean:-

- (i) the very dirty coconut mat used outside the front door?
- (ii) the chopping board you have been using in the preparation of fish, onions and other vegetables?
- (iii) a decorative glass flower vase which has become badly stained inside?
- (iv) the inside of an aluminium saucepan which became very burnt when the rice boiled dry?
- (v) the polished wooden doors in your home which are finger marked and scratched, particularly round the door handles?

You have just eaten a meal at home with your family and you have offered to clear away, wash up and clean the kitchen. Describe in detail how you will do the work, particularly show the order of the washing up.

The hot weather is here now and you do not need your warm woollen skirts, knitted jumpers, blazer and heavy shoes until the cold weather comes again.

- (i) What should you do with each of these articles before you store them?
 - (ii) How should you store them?
 - (iii) What damage could occur to the clothes and shoes if they were not properly stored?
 - (iv) How would you repair a hole in a woollen skirt?
- Describe in detail how you would clean a refrigerator. Briefly state SIX points which you should observe in order to make the best use of a refrigerator and to keep it in good working order.
- If there is no question of expense which of the following would you choose to equip your kitchen? Give reasons to support your choice in each case.
 - (i) an enamel or aluminium saucepan?
 - (ii) a plastic colander or a bamboo draining basket?
 - (iii) a nylon or wire sieve?
 - (iv) a glass or enamel measuring jug?
 - (v) a metal or heat-proof glass pie dish?

What essential First Aid supplies should be kept in the home in case of accidents in the kitchen? You have cut the side of your finger when opening a tin. What should you do?

Section B - FOOD and COOKERY

Answer Question 1 and TWO others

- (a) Why do we cook food?
- (b) List the general points you have to consider before you can plan a meal.
- (c) What is the value of:
 - (i) seasoning food?
 - (ii) serving sauces?
 - (iii) garnishing?
- (i) What is meant by 'a vegetarian'?
- (ii) What food values might be lacking in a vegetarian's diet?
- (iii) How would you make sure the vegetarian's diet is well-balanced?
- (iv) Suggest the menu for each meal for one day which could be eaten by a vegetarian.
- (i) Name SIX different methods of cooking.
- (ii) Which method do you consider the most economical and labour-saving?
- (iii) Give a full list of ingredients and instructions for making a main meat dish, using ONE of the methods named in (i).

You are going to the market to-day and this is your shopping list:-

- 2 pint fresh milk
- 6 eggs
- 1 lb. potatoes
- 1 whole fish (sole 提沙魚)
- 2 lb. meat for stewing
- 2 oranges
- 4 eating apples
- 1 lb. spinach

- (i) State clearly the points you should consider, and the approximate cost, of any FIVE of these items.
- (ii) Name the nutritive values found in each of the five items you have named in (i).

5. Give reasons for FIVE of the following and state what steps you would take to prevent the same things happening again.

- (i) Rock cakes which have spread on the baking tin during cooking.
- (ii) A heavy sodden steamed pudding.
- (iii) Pastry which has shrunk from the sides of the pie dish during cooking.
- (iv) A white sauce which is lumpy.
- (v) A cake which is badly cracked across the top.
- (vi) Soft and greasy fried potatoes.
- (vii) Coating batter has come off the food during frying.
- (viii) Meat balls or rissoles which break up when cooked.
- (ix) Fruit cakes with the fruit sunk to the bottom.
- (x) A jelly which does not keep its shape when turned out of the mould.

Section C - NEEDLEWORK

Answer Question 1 and TWO others.

- 1. (i) Draw a sketch of a pair of shorts you would like to make for yourself. Include a pocket in the shorts which must help to add style to them.
 - (ii) Use bold, clearly labelled diagrams to show what alterations you would need to make to a pattern of a pair of shorts which you find is too short in length from waist to crotch.
 - (iii) Write out, point by point, the order of making up the shorts.
 - (iv) With the aid of clear well labelled diagrams explain fully how to make the pocket in the shorts you have sketched.
- 2. (i) Give the advantages and disadvantages of using cotton for a child's summer dress.
 - (ii) Name the best types of sewing thread to use when making garments made of the following materials:-
 - (a) nylon
 - (b) wool
 - (c) viscose or acetate rayons
 - (d) pure silk
 - (e) cotton
 - (iii) Name ONE other natural fibre and TWO synthetic fibres other than those mentioned in (ii).
 - (iv) Name TWO garments or articles which can be made from the natural fibre you mentioned in (iii).

3. Show by clear, well labelled diagrams,

- (i) How to prepare the front skirt portion of a child's dress ready for smocking.
 - (ii) Name FOUR stitches suitable for smocking.
 - (iii) Describe fully how to work TWO of these stitches; show clearly in your diagrams the position of the needle at each stage.

4. EITHER:

You have been invited to represent your school at a youth conference to be held this summer. Describe in detail, with sketches, what you would wear in order to look and feel your best. Plan one Chinese style and one European style outfit, both including details of shoes and accessories. N.B. Do not choose a school uniform.

OR:

(i) You have bought a commercial pattern of a blouse but have discovered that it is a size larger than that necessary for your measurements. With the aid of diagrams and notes show how you could adapt the pattern to fit you.

(ii) The blouse is made of pale blue poplin, and has a Peter Pan collar. With the aid of a diagram describe how you would add interest to the collar by means of simple embroidery.

5. (i) Are these statements true or untrue? Give correct answers in each case and give reasons for your answers.

- (a) Nylon underwear is ideal to wear in a hot climate.
- (b) Pure silk should be ironed with a very hot iron.
- (c) Drip dry cotton clothes are popular with people who travel a great deal and spend much of their time living in hotels.

(ii) Name THREE points to consider when setting in a shirt sleeve.

(iii) Name the type of opening you would use on a full length puff sleeve finished with a cuff.

(iv) State briefly what you should do with your school sewing machine before storing it away for the summer holidays so that it will be in good running order when you return to school.

6. Nylon and other synthetic knitting wools are becoming increasingly popular.

- (i) State FOUR reasons why you think this is so.
- (ii) Name a particular type of knitted garment for which you think these wools are most suitable.
- (iii) Name ONE disadvantage which occurs after wearing garments made from these wools for a short period of time.
- (iv) Name an article you could knit made from odd scraps of wool left over from other knitted garments or articles. With the aid of clear, well labelled diagrams describe briefly how to make it.

一九六一年為本公司創業第十週年除經於星加坡吉隆坡
怡保檳榔嶼各地區舉行慶祝外謹訂於本月十一日舉行香
港區酒會藉資紀念誠恐東請未週用登報端恭候

光臨指導

大眾保險有限公司

正主席 劉伯羣

副主席 胡清才

董事

李志成 王景成

馮相 王濟堂

黃樹芬 林子明

陳獻祥 黃健臣

林連登 胡一虎

李偉南 郭佩弦

經理 馮樂楠

總經理 郭佩弦 敬約

副理 黃自強

酒會地點：干諾道中十五至十八號二樓大眾保險分公司

酒會時間：一九六一年六月十一日上午十一時至下午一時

大眾保險有限公司十週年紀念誌慶

大

衆

福

星

東安號 興記行 紅梅冰室 裕泰貿易公司
南隆號 宏利行 同興花紗廠 新亞貿易公司
志成莊 香港蕪場 永強織造廠 新隆貿易公司
寶生莊 華新公司 松林織造廠 金山貿易公司
榮記莊 和興公司 藝超衣帽廠 的確皮具公司
義和莊 萬隆公司 上海萬靈藥行 福昌塑膠公司
南光行 新生公司 恒安建築公司 明德菸草公司

同敬賀

商場保障

十週年紀念誌慶

理代行商門樂百

牌子燕



橡膠鞋 男女庄雨靴 膠鞋 膠鞋 運動鞋 各式各款 膠靴膠鞋

用耐觀美。良優質品
樓三號二五一街樂永港香：址地
六九七九四：話電

百樂門商行敬賀

大眾利賴

十週年紀念誌慶

華達電影企業有限公司
光藝製片公司敬賀
光藝南洋庄

大眾保險有限公司

十週年紀念誌慶

永保安康

聯合塑膠公司敬賀
陽光公司

大眾保險有限公司

十週年紀念誌慶

岑卓淦敬賀

大眾保險有限公司

十週年紀念誌慶

信益行同賀
江行同賀

大眾保險有限公司

十週年紀念誌慶

秦永康敬賀

大眾保險有限公司

十週年紀念誌慶

譚榕基同敬賀

大眾保障

大眾保險有限公司
十週年紀念誌慶

公興餐廳敬賀

本廳餐廳部
禮聘粵新
亞大酒店西
菜部主理人
王翁先生主
理環境舒適
裝飾華麗晨
早八時開業
晚上二時收
市中西酒菜
粥麵西點常
備
士多部：出
爐麵包西餅
洋酒罐頭應
有盡有自製
咖啡色香特
佳

北角英皇道
三二〇號
電話：七〇八〇二
七二二六八

本港新聞

港客赴澳並無新例

往來證港回及證份身憑人華

【本報訊】據港督辦公署消息：港客赴澳，並無新例。凡欲往來澳門者，須持有由港督辦公署發給之「往來證」，及由華僑總會發給之「身分證」。此兩證，乃港客往來澳門之唯一憑證。凡持有此兩證者，即可自由往來澳門，而無須向澳門當局申請簽證。此項規定，係根據一九四九年之「澳門法令」而制定，現已行之有年，並無任何變更。港督辦公署表示，此項規定，旨在保障港客之安全，並維持澳門之治安。凡欲往來澳門者，務請向港督辦公署或華僑總會申請，以免誤事。

今日起正式營業

設酒會招待嘉賓

【本報訊】海外信託銀行（香港分行）今日（即九月一日）正式開業。該行在開業當日，特設酒會招待嘉賓。據悉，該行在開業前，已先後舉行多次籌備會議，並聘請多位名流擔任顧問。該行之開業，將為香港之金融事業，增添一新動力。該行之業務範圍，包括存款、放款、匯兌、信託等。該行之開業，將為香港之商界，提供更為完善之服務。

汽車牌照新收費表公布

由本年七月一日起生效

【本報訊】政府今日公布汽車牌照新收費表，由本年七月一日起生效。此項新收費表，係根據一九四九年之「汽車牌照法」而制定。新收費表之公布，旨在增加政府收入，並維持道路之安全。新收費表之內容如下：

牌照類別	牌照費	年費
普通汽車牌照	一百元	一百元
貨車牌照	五十元	五十元
輕便汽車牌照	三十元	三十元
摩托車牌照	二十元	二十元

元朗大棠路

下週大修築

【本報訊】元朗大棠路，將於下週（即九月八日）起進行大修築工程。此項工程，係由路政處負責。據悉，此項工程，旨在改善大棠路之交通狀況，並增加道路之寬度。工程預計將持續三個月。在工程進行期間，大棠路之交通將受到一定之影響。路政處表示，將盡力減少工程對交通之影響，並請駕駛人士留意。

本港公開考試種種是否過多？

小學會考是否予學生以磨折？

【本報訊】本港公開考試，近年來有增加之趨勢。此種趨勢，引起社會人士之關注。有人認為，公開考試之增加，將增加學生之負擔，並對學生之身心健康造成磨折。有人則認為，公開考試之增加，將有助於提高學生之學習動機，並提高學生之學業水平。目前，社會人士對此問題，尚未達成一致之看法。教育局表示，將根據社會之需要，適時調整公開考試之數目。

三院請仙鳳鳴歌舞團

參加慈善游藝會演出

【本報訊】三院（即香港總商會、香港中華總商會、香港中華廠商聯合會）今日聯合發出公函，邀請仙鳳鳴歌舞團參加慈善游藝會演出。據悉，此項演出，旨在為慈善事業籌款。仙鳳鳴歌舞團，係由多位名伶組成，演出節目豐富多采。三院表示，將全力支持此項演出，並希望社會人士踴躍參加。

留美華籍新星

黃錦娟明抵港

【本報訊】留美華籍新星黃錦娟，將於明日（即九月二日）抵達香港。黃錦娟，現年二十二歲，曾在美國留學多年，並獲得文學學位。黃錦娟在留學期間，曾多次參加各項比賽，並獲得優異成績。黃錦娟之抵港，將為香港之文化事業，增添一新動力。

中區增建龐大總機站

足供三萬具以上電話裝置

【本報訊】中區電話總機站，將於下週（即九月八日）起進行擴建工程。此項工程，旨在增加中區之電話容量，並提高電話之質量。據悉，此項工程，將增加總機站之總機數量，並增加電話之數量。擴建後之總機站，將足供三萬具以上之電話裝置。中區電話總機站，係由電話局負責。電話局表示，將盡力提高總機站之效率，並為市民提供更為完善之服務。

畫夜氣溫

度外八十徘徊

【本報訊】今日（即九月一日）之氣溫，將維持在攝氏八十度左右。據氣象局預測，未來幾天之氣溫，亦將維持在攝氏八十度左右。此種氣溫，將為市民之生活，帶來一定之不便。氣象局表示，將密切關注天氣之變化，並及時向市民提供天氣預報。

無語問蒼天

【本報訊】無語問蒼天，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

小學會考是否予學生以磨折？

【本報訊】小學會考，近年來有增加之趨勢。此種趨勢，引起社會人士之關注。有人認為，小學會考之增加，將增加學生之負擔，並對學生之身心健康造成磨折。有人則認為，小學會考之增加，將有助於提高學生之學習動機，並提高學生之學業水平。目前，社會人士對此問題，尚未達成一致之看法。教育局表示，將根據社會之需要，適時調整小學會考之數目。

三院請仙鳳鳴歌舞團

參加慈善游藝會演出

【本報訊】三院（即香港總商會、香港中華總商會、香港中華廠商聯合會）今日聯合發出公函，邀請仙鳳鳴歌舞團參加慈善游藝會演出。據悉，此項演出，旨在為慈善事業籌款。仙鳳鳴歌舞團，係由多位名伶組成，演出節目豐富多采。三院表示，將全力支持此項演出，並希望社會人士踴躍參加。

泰國最後

兩姊妹

【本報訊】泰國最後兩姊妹，將於明日（即九月二日）抵達香港。兩姊妹，現年二十二歲，曾在泰國留學多年，並獲得文學學位。兩姊妹在留學期間，曾多次參加各項比賽，並獲得優異成績。兩姊妹之抵港，將為香港之文化事業，增添一新動力。

歡動

【本報訊】歡動，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

笑聲震動

院兩動震聲笑

【本報訊】笑聲震動，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

無語問蒼天

【本報訊】無語問蒼天，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

小學會考是否予學生以磨折？

【本報訊】小學會考，近年來有增加之趨勢。此種趨勢，引起社會人士之關注。有人認為，小學會考之增加，將增加學生之負擔，並對學生之身心健康造成磨折。有人則認為，小學會考之增加，將有助於提高學生之學習動機，並提高學生之學業水平。目前，社會人士對此問題，尚未達成一致之看法。教育局表示，將根據社會之需要，適時調整小學會考之數目。

泰國最後

兩姊妹

【本報訊】泰國最後兩姊妹，將於明日（即九月二日）抵達香港。兩姊妹，現年二十二歲，曾在泰國留學多年，並獲得文學學位。兩姊妹在留學期間，曾多次參加各項比賽，並獲得優異成績。兩姊妹之抵港，將為香港之文化事業，增添一新動力。

歡動

【本報訊】歡動，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

笑聲震動

院兩動震聲笑

【本報訊】笑聲震動，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

無語問蒼天

【本報訊】無語問蒼天，乃一部反映社會現實之電影。該片由多位名伶主演，劇情感人至深。該片之上映，將引起社會人士之關注。該片之導演表示，將盡力將社會現實，真實地反映在電影中。

小學會考是否予學生以磨折？

【本報訊】小學會考，近年來有增加之趨勢。此種趨勢，引起社會人士之關注。有人認為，小學會考之增加，將增加學生之負擔，並對學生之身心健康造成磨折。有人則認為，小學會考之增加，將有助於提高學生之學習動機，並提高學生之學業水平。目前，社會人士對此問題，尚未達成一致之看法。教育局表示，將根據社會之需要，適時調整小學會考之數目。

籌組道教聯合會

【本報訊】籌組道教聯合會，旨在加強道教界之聯繫，並提高道教界之地位。籌組委員會表示，將盡力將道教界之力量，團結起來，並為社會之發展，做出貢獻。

英文中學會考 英國文學試題 (續昨)

8. Bridges and Wordsworth both give us a picture of London. What are the differences in the two pictures? Which of the poets seems to feel more deeply about the scene he is describing? Give a reason for your answer to the last question.
9. Show from your knowledge of the Ode to a Grecian Urn and the Great Lover that Keats and Brooke are both 'great lovers' of youth and beauty.

SECTION D

DRAMA

ONE question to be attempted.

10. JULIUS CAESAR

- EITHER** a. What common faults of character are seen in Brutus, and in Caesar? How far were their faults responsible for their deaths?
- OR** b. Calpurnia and Portia were both worried about the safety of their respective husbands.
1. What did each do to try to ensure her husband's safety?
 - ii. How did each husband behave when his wife tried to influence him?
 - iii. Which of the two wives do you admire most; and why?

11. SHE STOOPS TO CONQUER and THE RIVALS

- EITHER** a. Explain clearly EACH of the following:
- i. the letters read by Mrs. Hardcastle (She Stoops to Conquer); and Mrs. Malaprop (The Rivals);
 - ii. the reasons for Kate (She Stoops to Conquer); and Absolute (The Rivals) posing as someone else;
 - iii. the difficulties experienced by Constance and Hastings (She Stoops to Conquer); and Julia and Faulkland (The Rivals).
- OR** b. Why did Acres, Sir Lucius O'Trigger, and (at first) Jack Absolute, fail to win Lydia? Comment on the main characteristics of the former TWO.
- OR** c. On what occasions, in what ways, and for what reasons does Marlow show the bolder side of his character?

本港公開考試種類是否過多?

小學會考是否予學生以磨折?

教署主管部門 歡迎提供意見

包括是否可取消或合併一部份考試、小學會考證書有何用途、如何使小學會考學生不致過度緊張等項

(特稿) 每年五月底至七月初，本港教育當局將舉行小學會考。這項考試，是根據一九六二年小學會考條例而設立的。其目的在於評核小學六年級學生的學業成就，並作為升讀中學的參考。這項考試，是根據一九六二年小學會考條例而設立的。其目的在於評核小學六年級學生的學業成就，並作為升讀中學的參考。這項考試，是根據一九六二年小學會考條例而設立的。其目的在於評核小學六年級學生的學業成就，並作為升讀中學的參考。

小學會考論壇

一九六二小學會考改組升中學入學試 參加機會均等

莫再厚此薄彼 打響兒童心靈

本港的小學會考，一向是作為升讀中學的入學試。這項考試，是根據一九六二年小學會考條例而設立的。其目的在於評核小學六年級學生的學業成就，並作為升讀中學的參考。這項考試，是根據一九六二年小學會考條例而設立的。其目的在於評核小學六年級學生的學業成就，並作為升讀中學的參考。

等組道教聯合會

昨開座談會推出籌備委員

九龍道教聯合會，及新界道教聯合會，及沙田道教聯合會，及元朗道教聯合會，及天水圍道教聯合會，及上水道教聯合會，及馬鞍山道教聯合會，及西貢道教聯合會，及大埔道教聯合會，及荃灣道教聯合會，及葵青道教聯合會，及油蔴地道教聯合會，及旺角道教聯合會，及彌敦道道教聯合會，及德輔道道教聯合會，及干諾道道教聯合會，及皇后大道道教聯合會，及維多利亞道道教聯合會，及中環道教聯合會，及上環道教聯合會，及下環道教聯合會，及灣仔道教聯合會，及金鐘道教聯合會，及中區道教聯合會，及東區道教聯合會，及西區道教聯合會，及南區道教聯合會，及北區道教聯合會，及全港道教聯合會。

林建同一二屆梅展

連日觀賞致佳評

在聖堂公展今屆最後一天

印詩人哲學家 勸導人類戰

柏勒曼難陀氏抵港

印詩人哲學家，柏勒曼難陀氏，於昨日抵達香港。他將在港舉行演講，並與各界人士交流。柏勒曼難陀氏是印度著名的詩人、哲學家，他的作品深受人們喜愛。他將在港舉行演講，並與各界人士交流。

天主教外傳教會 總會長即抵港

主持大埔新教堂開幕

天主教外傳教會總會長，於昨日抵達香港。他將在港主持大埔新教堂的開幕典禮。天主教外傳教會總會長是該會的最高領導人，他將在港主持大埔新教堂的開幕典禮。

趙世光飛日 作巡迴講道

各堂短訊

趙世光先生將於近日內飛往日本，作巡迴講道。他將在多間教堂舉行演講，並與各界人士交流。趙世光先生是著名的牧師，他的作品深受人們喜愛。他將在多間教堂舉行演講，並與各界人士交流。

皇家亞洲學會港分會 李祖佑演講中國圖章

十二日下午在英文化會舉行

皇家亞洲學會香港分會，將於十二日下午在英文化會舉行演講。演講者為李祖佑先生，題目為「中國圖章」。李祖佑先生是著名的學者，他的作品深受人們喜愛。他將在英文化會舉行演講，並與各界人士交流。

崇先勵孝會 已獲准註冊

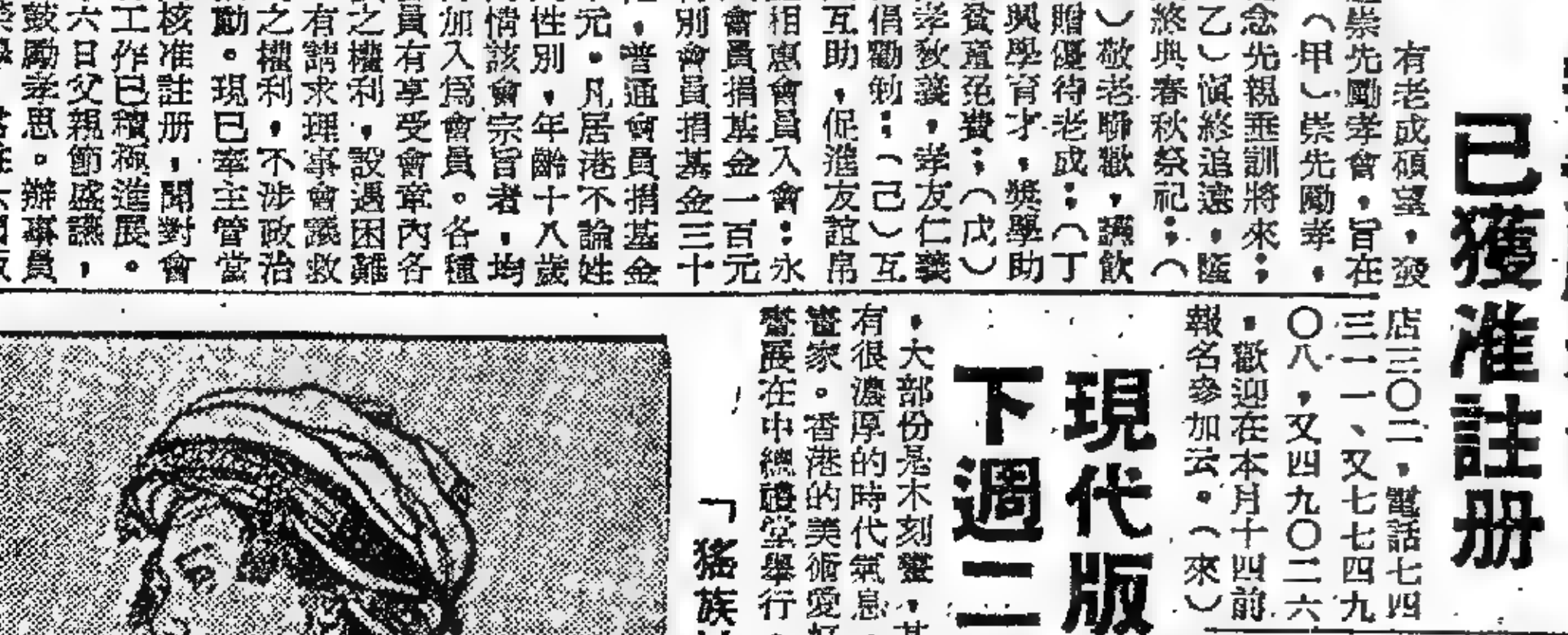
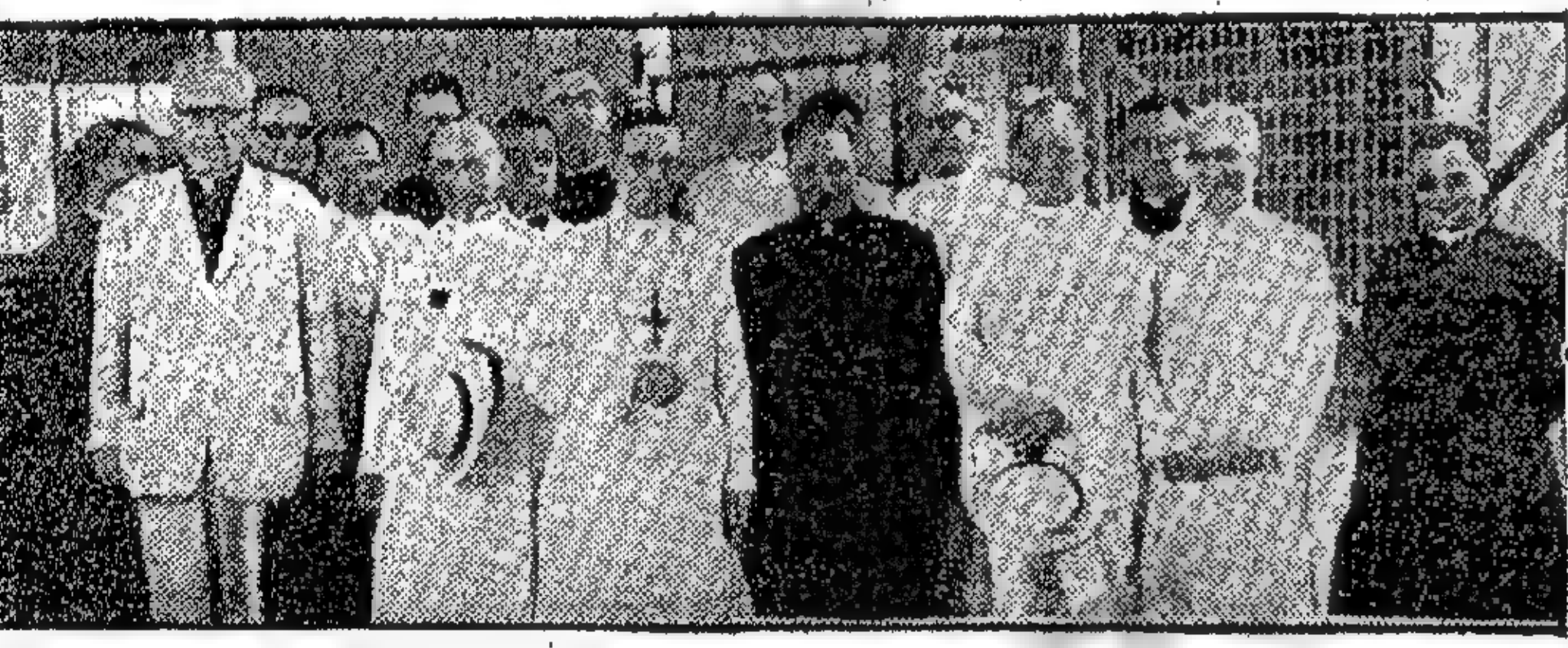
前港督特許

崇先勵孝會，已獲准註冊。該會前經港督特許，現已正式註冊。崇先勵孝會是一個致力於弘揚孝道的組織，其成員將致力於推廣孝道文化。該會前經港督特許，現已正式註冊。

現代版畫展 下週二開幕

前港督特許

現代版畫展，將於下週二開幕。該展覽由前港督特許，現已正式開幕。現代版畫展是一個展示現代版畫藝術的展覽，其作品將由多位著名版畫家創作。該展覽由前港督特許，現已正式開幕。



對英美棉貨限制出口意見

記者分訪十餘權威棉系廠商

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

美官拒絕本日增額要求

深信港紡織品輸美難再增加

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

華僑經濟

對半奢侈性與奢侈性貨品 印尼限價予撤銷 有利港市貨去銷

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

兩項有關認股的金銀現象

有人沽出美股備款買怡和 倫敦人士來港認購甚踴躍

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

本港股市買家興趣仍低

一般股票成價大勢呈膠着 全日交投股值只為五百三十萬元

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

西檸兩豐價再落

金山橙新貨再到萬箱 實銷支持價位尚堅企

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

生豆黃仁 價格低挫 未已挫

來續貨新壓積貨現 手脫求急忙心家貨

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

港貨去銷有進步

對彼邦付運幸非集中棉貨

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

股市一週分析

港股價穩中回堅

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

（本報記者分訪十餘權威棉系廠商，就對英美棉貨限制出口問題，發表意見如下）

華僑日

分類廣告

(每行每日)
三天八元
五天十元
七天十二元
十天十五元
十五天二十元
一月三十元
三月六十元
半年九十元
一年一百二十元

各報刊登廣告，如須用本報信價，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

本報中區辦事處設在
九龍代理佐敦道碼頭

訪尋

本報八月八日或九日，由本報代尋，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

聘請

本報八月八日或九日，由本報代聘，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

徵求

本報八月八日或九日，由本報代徵，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

遺失聲明

本報八月八日或九日，由本報代遺失，如有知者，請向本報經理處接洽，或向各代售處接洽，均有代售。

分類廣告

(壹刊) 二天八元
三天十元

英美德出品

公司招請

女推銷員

1. 年齡：十八至廿五

2. 程度：中學程度

3. 條件：品行端正

牙醫技師

本港某大印

染臘聘請

術繪畫設計

人才一名

英文教員

某教會學校之小學

英文教員一名

待遇優厚

潔具工程

某工廠之潔具

工程人員一名

待遇優厚

牙醫助手

某牙醫診所

牙醫助手一名

待遇優厚

聘會計員

某公司

會計員一名

待遇優厚

徵求畫師

某公司

畫師一名

待遇優厚

聘請經紀

某公司

經紀一名

待遇優厚

製糖管理

某糖廠

管理人員一名

待遇優厚

聘請技師

某工廠

技師一名

待遇優厚

請推銷員

某公司

推銷員一名

待遇優厚

打字書記

某公司

打字書記一名

待遇優厚

大元
四元
細字四十個
大字四十個

英人會話
Mrs. Foster Mr. Graham
Mrs. McDowell Mr. Kadwell
早午晚每組收人學費廿元續學
早午晚十元考Piman考十元
考超道二號二樓電話774546

手風琴
速二月
結他
教夜文英
專收
小學生
十歲以上
學費二元

天主教
高教夜文英
專收
小學生
十歲以上
學費二元

老婦女
不限年齡
隨時隨地
學英文
學費二元

工招廠織紡海南
不需保人
並無任何
費用
待遇優厚
男女老幼
均可參加
地址：九龍彌敦道九十九號
電話：九十九號

布熱手工
待遇優厚
男女老幼
均可參加
地址：九龍彌敦道九十九號
電話：九十九號

廠紗港香
工成養招
待遇優厚
男女老幼
均可參加
地址：九龍彌敦道九十九號
電話：九十九號

[illegible]

珠寶

寶光石珠

皇后大道中四號
電話：四九四五號

醫館

男婦兒科 痔瘡 痔瘡 痔瘡

洪腦耳 冠鼻喉 洲專科

何麗貞 婦科

何麗貞 婦科

營業

新中鋼具廠

萬百大貨130號
電話27613, 73977

鋼具傢私 各新式品 歡迎出口 依時交貨

咳哮喘

核火痰

九龍大藥房

咳哮喘 咳哮喘 咳哮喘

長街昌

盛繁點地

租住特別相宜

占臣

總行 中環 公和 司城

電話：二八三九二

亞百利

雪櫃 雪櫃 雪櫃

電話：二八三九二

利時牌

雪櫃 雪櫃 雪櫃

電話：二八三九二

雪櫃

雪櫃 雪櫃 雪櫃

電話：二八三九二

行極北

行極北 行極北 行極北

電話：二八三九二

行車自由

行車自由 行車自由 行車自由

電話：二八三九二

占臣

總行 中環 公和 司城

電話：二八三九二

亞百利

雪櫃 雪櫃 雪櫃

電話：二八三九二

雪櫃

雪櫃 雪櫃 雪櫃

電話：二八三九二

行極北

行極北 行極北 行極北

電話：二八三九二

大德
馬地宏福街

萬能角鋼
可製成床架、樓梯、欄杆、傢俱等。價格公道，歡迎垂詢。
電話：77888

打字機
各國名廠打字機，零件齊全，修理迅速。
電話：77888

新式包裝材料
各種新式包裝材料，批發零售，一律歡迎。
電話：77888

英皇汽車行
專營各國名廠汽車，買賣、維修、保養。
電話：77888

信孚報治石蟻甲由
專治石蟻、白蟻、木蟻等。藥到病除，永不復發。
電話：21039

依力加
專營各國名廠打字機，零件齊全，修理迅速。
電話：77888

生蘭茶莊
專營各國名廠茶葉，批發零售，一律歡迎。
電話：77888

上海通用雪柜公司
專營各國名廠雪櫃，批發零售，一律歡迎。
電話：77888

德新鋼琴
專營各國名廠鋼琴，批發零售，一律歡迎。
電話：77888

隆

廣類分有尙

第張五第 在刊

新風界

今日新界

售書處：
香港荷李道一
號（余道生）
律式三三

新風界

今日新界

售書處：
香港荷李道一
號（余道生）
律式三三

工人世界

WORKMEN'S WORLD

號七五五第

替工友講話 爲工友服務 分勞

工友健康的損害

超體力工作 佔最大多數

在擇業當中我們應予考慮

健康是人們的財富，沒有健康就等於失去了財富。在我們體力勞動的工友中，健康損害的現象，是普遍存在的。這是由於工作過度，體力超支，營養不足，休息不足，以及環境因素等造成的。在擇業當中，我們應予考慮，不要從事超體力工作，以免損害健康。

夏季保健措施 積極與消極

夏季是疾病的高發期，工友應採取積極與消極的保健措施。積極措施包括：注意飲食衛生，避免受涼，適當運動等。消極措施包括：避免烈日曝曬，減少戶外活動等。

注意起居飲食 是夏季保健的主要條件

夏季起居飲食的注意事項：飲食要清淡，多吃瓜果蔬菜，避免辛辣油膩。起居要規律，早睡早起，避免熬夜。

工友夏日保健 注意三項衛生

工友夏日保健，應注意三項衛生：飲食衛生、起居衛生、環境衛生。飲食要衛生，起居要規律，環境要清潔。

夏季保健措施 積極與消極

夏季保健措施，應採取積極與消極兩種。積極措施包括：注意飲食衛生，適當運動等。消極措施包括：避免烈日曝曬，減少戶外活動等。

注意起居飲食 是夏季保健的主要條件

夏季起居飲食的注意事項：飲食要清淡，多吃瓜果蔬菜，避免辛辣油膩。起居要規律，早睡早起，避免熬夜。

工友夏日保健 注意三項衛生

工友夏日保健，應注意三項衛生：飲食衛生、起居衛生、環境衛生。飲食要衛生，起居要規律，環境要清潔。

夏季保健措施 積極與消極

夏季保健措施，應採取積極與消極兩種。積極措施包括：注意飲食衛生，適當運動等。消極措施包括：避免烈日曝曬，減少戶外活動等。

注意起居飲食 是夏季保健的主要條件

夏季起居飲食的注意事項：飲食要清淡，多吃瓜果蔬菜，避免辛辣油膩。起居要規律，早睡早起，避免熬夜。

改善工廠衛生設備 爭取夏季保健成效

改善工廠衛生設備，是爭取夏季保健成效的關鍵。工廠應加強通風，設置遮陽設施，提供清潔的飲用水等。

工友應注意夏季保健，預防疾病發生。應加強自我保護，注意個人衛生，保持良好心態。

工友夏日保健 注意三項衛生

工友夏日保健，應注意三項衛生：飲食衛生、起居衛生、環境衛生。飲食要衛生，起居要規律，環境要清潔。

夏季保健措施 積極與消極

夏季保健措施，應採取積極與消極兩種。積極措施包括：注意飲食衛生，適當運動等。消極措施包括：避免烈日曝曬，減少戶外活動等。

注意起居飲食 是夏季保健的主要條件

夏季起居飲食的注意事項：飲食要清淡，多吃瓜果蔬菜，避免辛辣油膩。起居要規律，早睡早起，避免熬夜。

改善工廠衛生設備 爭取夏季保健成效

改善工廠衛生設備，是爭取夏季保健成效的關鍵。工廠應加強通風，設置遮陽設施，提供清潔的飲用水等。

工友應注意夏季保健，預防疾病發生。應加強自我保護，注意個人衛生，保持良好心態。

二曆公年五十五國民華中

日十月六年一六九一曆公年五十五國民華中

日十月六年一六九一曆公年五十五國民華中

日十月六年一六九一曆公年五十五國民華中

日十月六年一六九一曆公年五十五國民華中

日十月六年一六九一曆公年五十五國民華中

出口輪船預告	(往何埠)
名)	星庇可孟卡
KUSABAN MARU	源瀨
HANG	加拿大
OTAI MARU	星庇可孟卡
RA	星庇可孟卡
NYRYU MARU	星庇可孟卡
GAURA MARU	日本美洲
XAS	歐洲
NTEVIDEO MARU	委內瑞拉
RNLAKE	源瀨
NGNING	星南非洲美
R VAN DIEMEN	星南非洲
OKAWA MARU	星南非洲

MEI MARU	星洲東南洋行
LIWONG	上海
ESSENSTEIN	日本
DDNIK	孟買來亞加
BEVERETT	沖繩龜山洋行
SKODA	蘇省協和
REAN BEAR	星洲美孚
KARUTA MARU	沖繩日美洋行
NGKIU.A	星洲印尼
NEVERETT	暹丁歐洲
MMILIE MARSK	星庇荷吉打
TZTNAM	星洲印尼
UZAI MARU 11	日本
DEE	星洲東洋
NYANG	星庇可倫坡
PAU POMARE	華隆
EDEE	金邊
LLEN BEAR	日本
I CHUNG SHAN	菲島
OTO	金邊
PRES OSMENA	日本
NEER MYTH	日本美利
H HU	日本美利
UZAN MARU	菲島金山
LILIOS	南美洲岸
INDUA	日本
IFEH	日本
NDON MARU	星南西非
MAWAKA MARU	日本美利
RYU MARU	日本
RDRA	日本加拿大
ERIA	菲島雪梨
KOHAMA MARU	美洲
MICHAEL JEBSEN	暹羅
NS MAERSK	星南西非
IGBA	星南西非
ILUWAH	澳洲
ISADANE	日本
CHIGAN	日本溫哥華
SEI MARU	金邊
RRMOD	古晉北婆羅
LLEN BAEKE	星洲澳洲
ISEN	星洲溫羅

M.S. "ELLERRE MARK"
愛蓮德其輪
六月十日落貨
羅省經巴拿馬直透紐約
波士頓、費城、波地摩、查爾斯頓
薩福克、紐約連物在紐約發售，每箱四打
裝十二打三盒
華人船務部啓
電話：28098-21569 29068 27183 3274

五月十五日落貨

輪船公司
 UNITED STATES
 正
 往紐約 費城 波士頓 色拿馬 途經日本
 船名 華盛頓 經理 陳業初 啓
 往門司 神戶 大坂 名古屋 橫濱
 六月十一日落貨
 六月十二日開行
 華盛頓公司
 往門司 神戶 大坂 名古屋 橫濱

利華洋行
直轄舊金山紐約波士頓費城
波羅的海 諸福矣
藥效在神速
DE GUATEMALA
LIBERTAD AMAPALA CORINTO.
PINTAENAS. BUENAVENTURA.
GUAYACIL. CAILLO. MOLLEND
ARICA VALPARAISO
ANTOFAGASTA 廿一街「利華丸」
CAS. TERUKUWA MARI
MS. "TAIEN MAID"
廿一號貨

貨 載
 部 華 理
 華 理
 行 銀 大
 號 寄 〇 四 二
 萬 達 輪
 聯 菲 輪 船 公 司 聯 合 航 運
 遠 東 太 平 洋 輪 船 公 司
 VALDA
 萬 達 輪
 六 月 十 三 日 開
 六 月 十 四 日 開
 六 月 廿 四 日 到
 越 華 商 人
 TRANSOCEAN MERCHANT

吸毒
有于馬路
上公然吸毒者

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
84

吸毒
有于馬路
上公然吸毒者

吸毒
有于馬路
上公然吸毒者

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

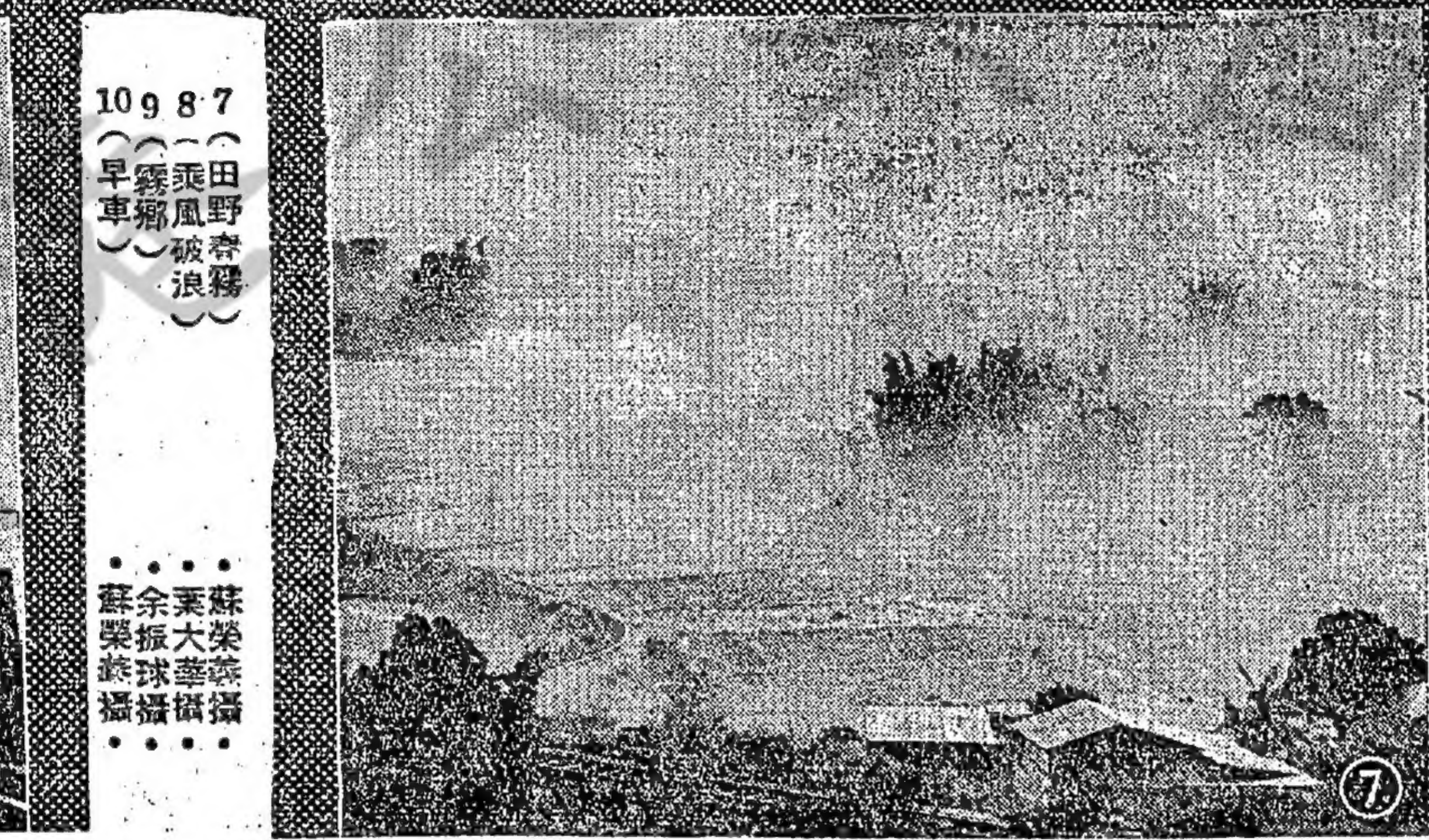
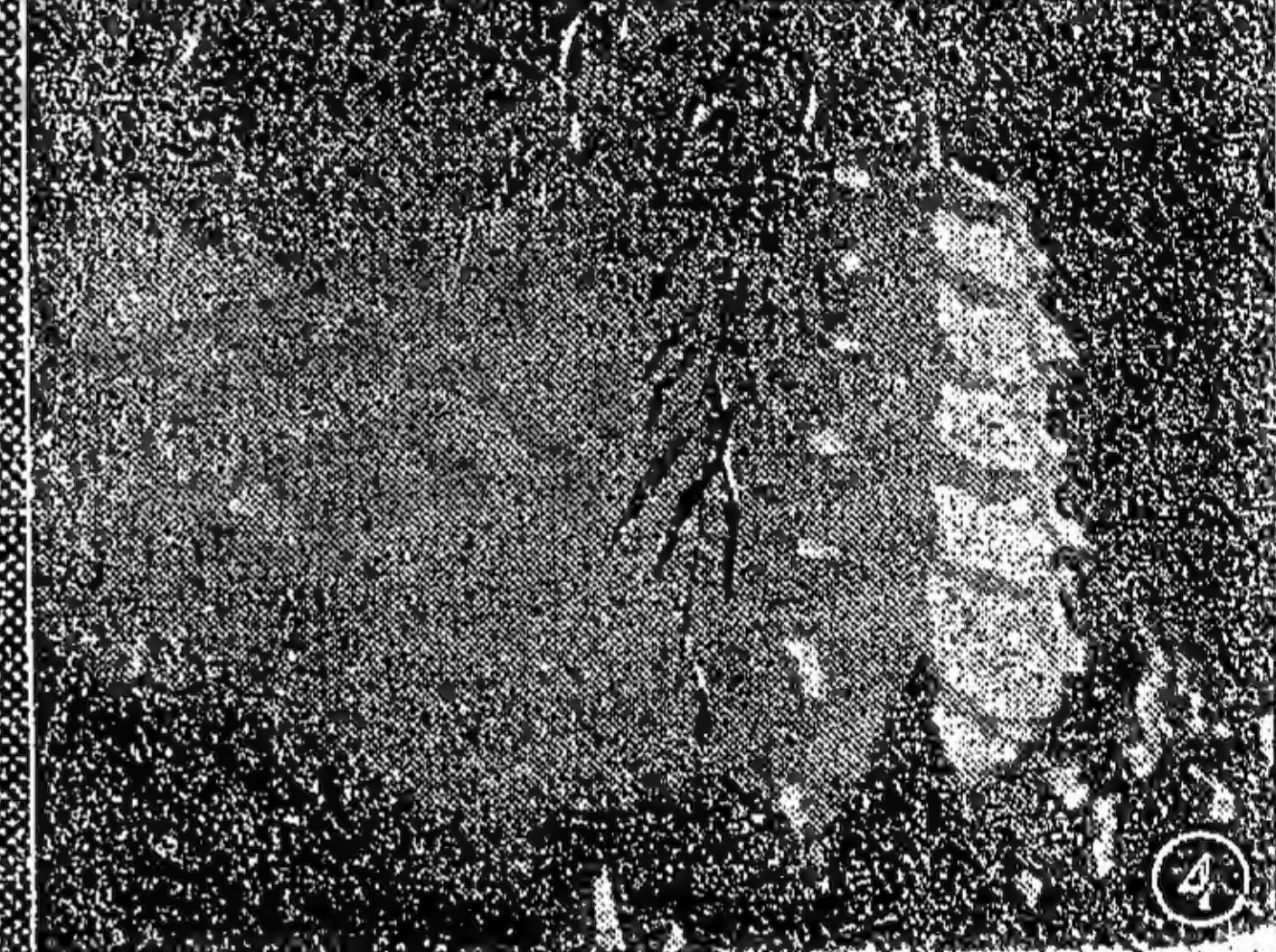
號五九一
嘉二幣港
號三〇〇號牛合備牛合備牛合備
號三〇〇號牛合備牛合備牛合備
張七紙
印承及
司公限有報
休維岑理
六六〇八三
四六八二
號零壹壹活
B 號式衙午旬
號以捌式路西安長
號建壹陸號

菴邦
三開

（合衆國際社瑞士日內瓦九日電）寮國之三個互相抗爭之親王，今日互相邀

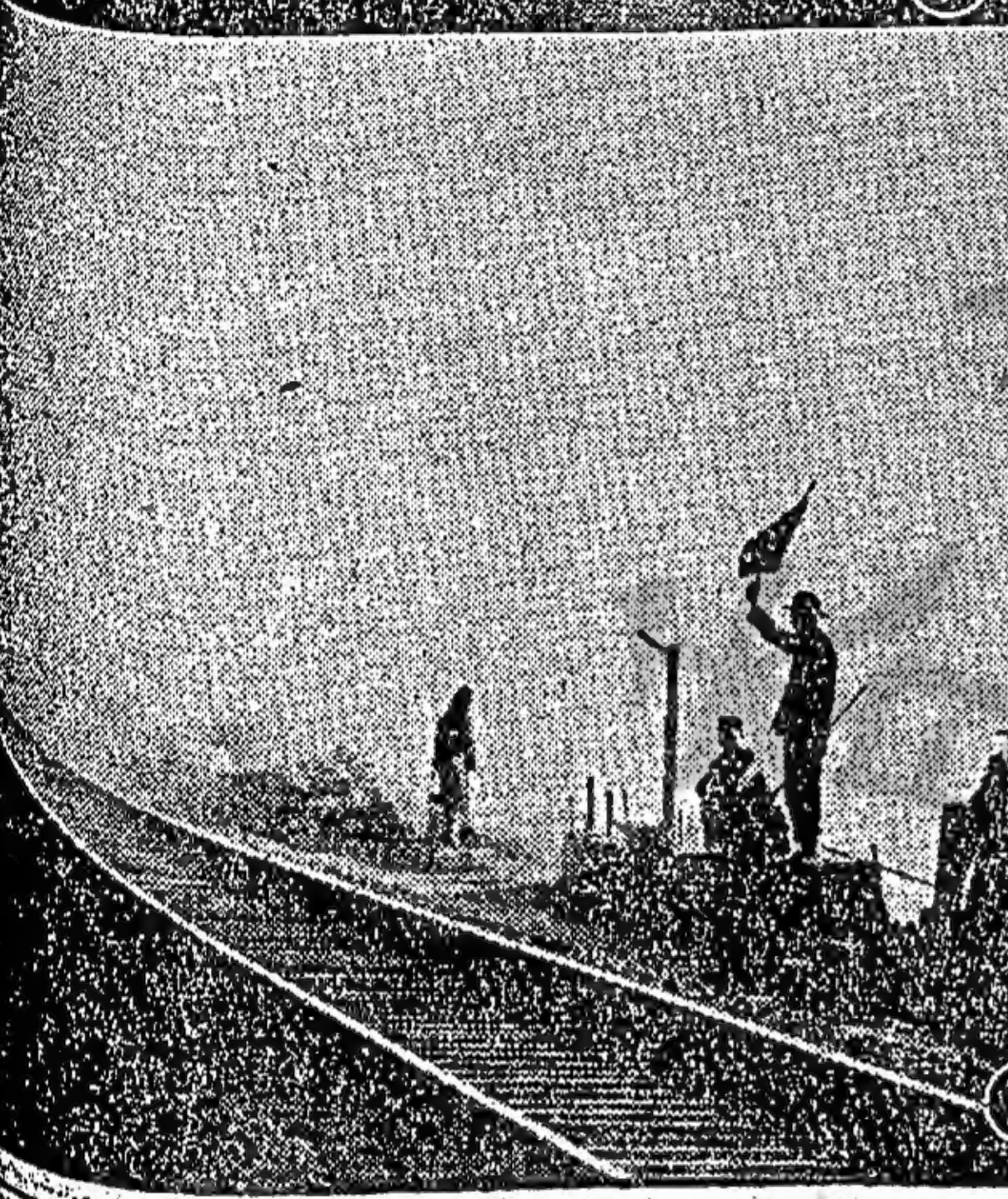
噴風
嗽
唯
港九
電
陳列
灣仔軒尼
九龍佐頓

銀
業興隆



6 5 4 3 2 1
(田) (繁) (塔) (車) (小) (煙)
(園) (榮) (影) (站) (伴) (雨)
(初) (的) (一) (之) (侶) (柴)
(曉) (微) (夜) (門)

胡漢昭攝 唐景沂攝 衛家智攝 顏慶東攝 梁耀華攝 胡漢輝攝



10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
慾望	汽球	倚窗而望	嬉戲	兒童樂園	哭到倦	審望	追奔	爲了衆望	龍吞虎咽
馮有光攝	陳昭文攝	朱素珍攝	開曉倫攝	何劍明攝	廖群攝	余維周攝	徐霖霖攝	(作者姓名未詳)	作者姓名未詳